




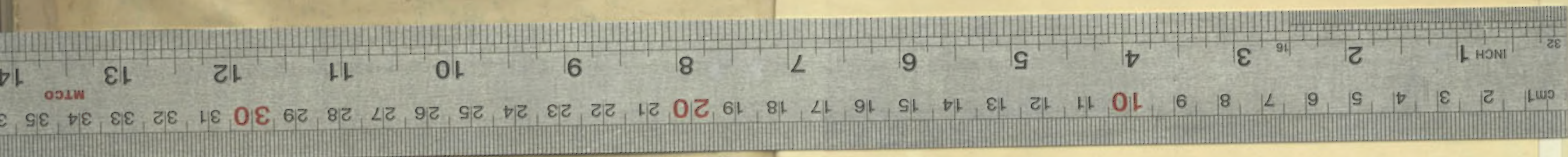
۷۶۵۹ - فن

کتابخانه مجلس شورای اسلامی		 جمهوری اسلامی ایران
کتاب: خستہ جامی		
مؤلف: عبد الرحمن جامی		شماره ثبت کتاب
مترجم		۷۷۹۷۶
شماره قفسه: ۳۰۹۷		۶۴۴۹

بازرسی شد  
۲۶ - ۲۷



۶۷۹۷۸  
۳۰۹۷





بسم الله الرحمن الرحيم  
 وصلى الله على سيدنا محمد وآله وسلم  
 في شهر ربيع الثاني سنة ١٢٠٠  
 خرج من مكة المكرمة  
 في يوم الاثنين  
 في شهر ربيع الثاني  
 في سنة ١٢٠٠  
 في شهر ربيع الثاني  
 في سنة ١٢٠٠



عبد الله بن عبد الله  
 ابن تاشم ابن عبد المظفر  
 ابن اقطاب ابن مرس



محمد بن عبد الله  
 ابن تاشم ابن عبد المظفر  
 ابن اقطاب ابن مرس

١٢٠٠ - ١٢٠١







[illegible]

63.



[illegible][illegible]







[illegible]







[illegible][illegible]



























مهر و خورشید و ماه و ستاره	چرخ و گرد و باد و باران	آتش و آب و خاک و هوا	گل و گیاه و درخت و جاندار
پادشاه و وزیر و پسر و دختر	مردم و سوار و پیاده و کماندار	فرمانده و رعیت و شمشیر و تیر	دولت و فقر و غلبه و شکست
دانش و علم و کلام و کتاب	تجرب و عمل و کوشش و تلاش	صبر و استقامت و شجاعت و دلیران	عزت و شرف و خوار و خواران
دین و دیندار و راهب و راهبان	ساز و سازندگان و سازندگان	نور و تاریکی و روشن و تاریک	خواب و بیدار و بیدار و خواب
پای و پا و پا و پا و پا و پا	پای و پا و پا و پا و پا و پا	پای و پا و پا و پا و پا و پا	پای و پا و پا و پا و پا و پا

[illegible]















[illegible][illegible]

















[illegible]





The image displays a double-page spread from an ancient manuscript. The text is written in a highly stylized, cursive script, characteristic of the Nasta'liq style used in Persian and Urdu literature. The ink is dark, and the paper shows signs of age, including slight discoloration and wear along the edges. The layout consists of multiple lines of text per page, with some variations in line length. A small, decorative floral or geometric motif is visible at the top center of the left page, above the main text block. The binding of the book is visible in the center, where the two pages meet.





[illegible][illegible]













[illegible][illegible]



بیت خیمه درین راه سوی دست کارم راه دور دست خاتم در راه ازین راه چو شکسته چو خیمه شکسته بی دمی دوی دست ازین راه دوی دست بیش دمی دوی دست چو خیمه شکسته	بیت خیمه شکسته ازین راه دور دست خاتم در راه ازین راه چو شکسته چو خیمه شکسته بی دمی دوی دست ازین راه دوی دست بیش دمی دوی دست چو خیمه شکسته	بیت خیمه شکسته ازین راه دور دست خاتم در راه ازین راه چو شکسته چو خیمه شکسته بی دمی دوی دست ازین راه دوی دست بیش دمی دوی دست چو خیمه شکسته	بیت خیمه شکسته ازین راه دور دست خاتم در راه ازین راه چو شکسته چو خیمه شکسته بی دمی دوی دست ازین راه دوی دست بیش دمی دوی دست چو خیمه شکسته
--	---	---	---

[illegible]

2





[illegible][illegible]



[illegible][illegible]

[illegible][illegible]



[illegible][illegible]

[illegible][illegible]











[illegible][illegible]





[illegible][illegible]



[illegible][illegible]

[illegible][illegible]











[illegible][illegible]











49





[illegible][illegible]





[illegible][illegible]









[illegible][illegible]





[illegible][illegible]

[illegible][illegible]



[illegible]



۱  
 ۲  
 ۳  
 ۴  
 ۵  
 ۶  
 ۷  
 ۸  
 ۹  
 ۱۰  
 ۱۱  
 ۱۲  
 ۱۳  
 ۱۴  
 ۱۵  
 ۱۶  
 ۱۷  
 ۱۸  
 ۱۹  
 ۲۰  
 ۲۱  
 ۲۲  
 ۲۳  
 ۲۴  
 ۲۵  
 ۲۶  
 ۲۷  
 ۲۸  
 ۲۹  
 ۳۰  
 ۳۱  
 ۳۲  
 ۳۳  
 ۳۴  
 ۳۵  
 ۳۶  
 ۳۷  
 ۳۸  
 ۳۹  
 ۴۰  
 ۴۱  
 ۴۲  
 ۴۳  
 ۴۴  
 ۴۵  
 ۴۶  
 ۴۷  
 ۴۸  
 ۴۹  
 ۵۰  
 ۵۱  
 ۵۲  
 ۵۳  
 ۵۴  
 ۵۵  
 ۵۶  
 ۵۷  
 ۵۸  
 ۵۹  
 ۶۰  
 ۶۱  
 ۶۲  
 ۶۳  
 ۶۴  
 ۶۵  
 ۶۶  
 ۶۷  
 ۶۸  
 ۶۹  
 ۷۰  
 ۷۱  
 ۷۲  
 ۷۳  
 ۷۴  
 ۷۵  
 ۷۶  
 ۷۷  
 ۷۸  
 ۷۹  
 ۸۰  
 ۸۱  
 ۸۲  
 ۸۳  
 ۸۴  
 ۸۵  
 ۸۶  
 ۸۷  
 ۸۸  
 ۸۹  
 ۹۰  
 ۹۱  
 ۹۲  
 ۹۳  
 ۹۴  
 ۹۵  
 ۹۶  
 ۹۷  
 ۹۸  
 ۹۹  
 ۱۰۰

[illegible]







[illegible][illegible][illegible][illegible]









[illegible][illegible]

[illegible][illegible]



[illegible][illegible][illegible][illegible]



[illegible][illegible][illegible][illegible]



[illegible][illegible][illegible][illegible]







[illegible][illegible]



















[illegible]



24

95

7.5



[illegible][illegible][illegible]



[illegible][illegible][illegible]















[illegible][illegible]



[illegible]

[illegible][illegible]





























[illegible][illegible]





[illegible][illegible]











[illegible][illegible][illegible][illegible]









[illegible]







[illegible][illegible]



[illegible][illegible]



[illegible][illegible]







[illegible][illegible][illegible][illegible]



[illegible]



مجلسه ۱۲۱

\* *Journal of the American Medical Association*

1862-1863

\* *Journal of the American Medical Association*



تقریر در پیشگاه  
دشمن و دوست  
ایستادگی  
در راه حق  
و غیره  
در این کتاب  
مستوفی  
است

در این کتاب  
مستوفی  
است  
در این کتاب  
مستوفی  
است

در این کتاب  
مستوفی  
است  
در این کتاب  
مستوفی  
است

در این کتاب  
مستوفی  
است  
در این کتاب  
مستوفی  
است







[illegible][illegible][illegible][illegible]

























[illegible]

















[illegible]

[illegible][illegible]















نرمی جان بی از کجاست بی خبری از بی که کیش چاکه ز نوری شست یک در چشمش شست یک برو به درگاه دست برده سلاطین و پسران که یکی از پسران که یک که کاروانی از آن شده بر روی شاه نیکو شوی بی که دو عالم از آن کسی بی که بسیار شست کدام در عالم شست و کجاست از آن در راه بنا بر روی که کجاست بی که وای بی که بی که بی که کجاست بی که	نرمی جان بی از کجاست بی خبری از بی که کیش چاکه ز نوری شست یک در چشمش شست یک برو به درگاه دست برده سلاطین و پسران که یکی از پسران که یک که کاروانی از آن شده بر روی شاه نیکو شوی بی که دو عالم از آن کسی بی که بسیار شست کدام در عالم شست و کجاست از آن در راه بنا بر روی که کجاست بی که وای بی که بی که بی که کجاست بی که	نرمی جان بی از کجاست بی خبری از بی که کیش چاکه ز نوری شست یک در چشمش شست یک برو به درگاه دست برده سلاطین و پسران که یکی از پسران که یک که کاروانی از آن شده بر روی شاه نیکو شوی بی که دو عالم از آن کسی بی که بسیار شست کدام در عالم شست و کجاست از آن در راه بنا بر روی که کجاست بی که وای بی که بی که بی که کجاست بی که	نرمی جان بی از کجاست بی خبری از بی که کیش چاکه ز نوری شست یک در چشمش شست یک برو به درگاه دست برده سلاطین و پسران که یکی از پسران که یک که کاروانی از آن شده بر روی شاه نیکو شوی بی که دو عالم از آن کسی بی که بسیار شست کدام در عالم شست و کجاست از آن در راه بنا بر روی که کجاست بی که وای بی که بی که بی که کجاست بی که
---	---	---	---

[illegible]

















[illegible][illegible]



[illegible][illegible]





[illegible][illegible]





座

五

4















[illegible][illegible]











194



لورن داری  
شاه

محمد بن  
ابو القاسم  
ابو القاسم

سارای محمد بن اسماعیل  
در شهر سلطان قلی  
بهمین خط و قلم  
بسمه و در کار و در خدایه